



ПОКРОВ ВІСНИК

ч. 492/2023

Рік X

24 вересня 2023 р.

Неділя 16-та по Зісланні Святого Духа,
Св. первомчц. й рівноап. Теклі.
Глас 7. Єв. 5.

Катедральна Парафія Покрову Пресвятої Богородиці в Ольштині

www.cerkiew.olsztyn.pl



Змінні частини

Тропар (г. 7): Розрушив Ти хрестом твоїм смерть,*
отворив Ти розбійникові рай,* мироносицям плач
перемінив еси,* і апостолам проповідати повелів еси,*
що воскрес Ти, Христе Боже,* даючи світові велику
милість.

Слава: Кондак (г. 7): Вже більше влада смертна не зможе
людей держати,* Христос бо зійшов, сокрушаючи й
розоряючи сили її.* Зв'язується ад,* пророки согласно
радуються,* представ Спас, мовлячи тим, що в вірі:*
Вийдіть, вірні, у воскресіння.

І нині: Богородичний (г. 7): Як скарбниця нашого
воскресіння* тих, що на Тебе надіються, Всепіта,* виведи
з рова і глибин прогішень,* бо Ти спасла еси винних у
грісі,* родивши спасіння наше.* Ти перед Різдом – Діва*
і в Різдві – Діва,* і по Різдві дальше пробуваєш Дівою.

Прокімен (г. 7): Господь кріпость людям своїм дасть,
Господь благословить людей своїх миром (Пс. 28,11).

Стих: Принесіть Господеві, сини божі, принесіть
Господеві молодих баранців (Пс. 28,11).



Апостол:

2 Кор. 181 зач.; 6, 1-10.

1. Браття, як співробітники благаємо вас благодаті
Божої не приймати марно. 2. Бо каже: Сприятливого часу
я вислухав тебе і в день спасіння я поміг тобі. Ось тепер –
час сприятливий, ось тепер. – день спасіння. 3. Не даємо
нікому ніякої нагоди до спотикання, щоб не виставляти
на глум наше служіння; 4. але в усьому показуємо, що ми
слуги Божі, у великій терпеливості, у скорботах, у бідах, у
великій тісноті, 5. під бичуванням, у темницях, у
заколотах, у трудах, у недосипаннях, у постах, 6. у чистоті,
у знанні, у довготерпеливості, у лагідності, у Святому
Дусі, у щирій любові, 7. у слові правди, в силі Божій, у
зброї справедливості в правиці й лівиці; 8. у славі й
безчесті; у наклепах і в добрій славі; як обманці, однак
правдиві; 9. як незнані, але добре знані; як ті, що
вмирають, але все живі; як карані, та не убиті; 10. як
сумні, та завжди веселі; як бідні, але багатьох збагачують;
як ті, що нічого не мають, але все посідають.

Алилуя (г. 7): Благо є сповідуватися Господеві і співати
імені Твоєму, Всевишній (Пс. 91,2).

Стих: Сповідати зарання милість твою і істину твою на
всяку ніч (Пс. 91,3).



Євангеліє:

Мт. 105 зач. 25, 14-30.

Сказав Господь притчу оцю: 14. І царство небесне
буде мов той чоловік, що, пускаючись у дорогу,
прикликав своїх слуг і передав їм своє майно. 15. Одному
він дав п'ять талантів, другому – два, а третьому – один,
кожному за його здібністю, і від'їхав. 16. Той, що взяв
п'ять талантів, негайно пішов і орудував ними, і придбав
других п'ять талантів. 17. Так само і той, що взяв два,
також придбав два других. 18. А той, що взяв один,
пішов, викопав у землі яму і сховав гроші пана свого. 19.
По довгім часі приходить пан слуг тих і зводить з ними
рахунок. 20. Приступив той, що узяв був п'ять талантів, і
приніс других п'ять талантів: – Мій пане, каже, ти мені дав
п'ять талантів, ось я придбав других п'ять талантів. 21.
Сказав до нього його пан: – Гаразд, слуго добрий і вірний.
Ти був вірний у малому, поставлю тебе над великим.
Увійди в радість пана твого. 22. Приступив і той, що взяв
був два таланти й каже: – Пане, два таланти дав ти мені.
Ось других два придбав я. 23. Сказав до нього пан його:
– Гаразд, слуго добрий і вірний! Ти був вірний у малому,
поставлю тебе над великим. Увійди в радість пана твого.
24. Приступив і той, що взяв був один талант, і каже: –
Пане, знав я тебе, що ти жорстокий чоловік: жнеш, де не
сіяв, і збираєш, де не розсипав. 25. Тому, зо страху я
пішов і закопав талант твій у землю. Ось він – маєш твоє.
26. Озвася його пан і каже до нього: – Лукавий слуго й
лінивий! Ти знав, що я жну, де не сіяв, і збираю, де не
розсипав. 27. Тож треба було тобі дати мої гроші
торгівцям, і я, вернувшись, взяв би своє з відсотками. 28.
Візьміть, отже, талант від нього й дайте тому, хто має
десять. 29. Бо кожному, хто має, додасться, і він матиме
над міру; а в того, хто не має, візьмуть і те, що має. 30. А
нікчемного слугу того викиньте в темряву кромішню. Там
буде плач і скрегіт зубів.

Причасний: Хваліте Господа з небес, хваліте його в
вишніх (Пс. 148,1). **Алилуя, трічі.**



РОЗКЛАД БОГОСЛУЖЕНЬ

НЕДІЛЯ 24.09.2023 – Неділя 16-та по Зісланні
Святого Духа. Св. первомчц. й рівноап. Теклі

8.30 – Служба Божа

+ Анастасія і Іван Заблоцькі

10.00 – Служба Божа

+ з род. Баран та Ришарда, і новоусопшу Ксеню з род. Баран (походила з Верхрати, мешкала в Мілогужу, а померла в Лодзі); + Іван Савчак

13.00 – Служба Божа

+ Михайло і Марія Богуші

ПОНЕДІЛОК – 25.09.2023 Прп. Євфросинії.

8.00 – Служба Божа

ВІВТОРОК – 26.09.2023 *Переставлення св. ап. і*

єв. Йоана Богослова.

8.00 – Служба Божа

СЕРЕДА – 27.09.2023 *Св. мч. Калістрата і дружини його.*

10.00 – Служба Божа

Похорон + Стефанії Фаранчук

ЧЕТВЕР – 28.09.2023 *Прп. ісп. Харитона.*

8.00 – Служба Божа

П'ЯТНИЦЯ – 29.09.2023 *Прп. Киріяка самітника.*

8.00 – Служба Божа**18.00 - Велика Вечірня з Литією**

СУБОТА – 30.09.2023 *Св. свщмч. Григорія, єпископа Вірменії.*

Храмовий Празник Покрову Пресвятої Богородиці.

9.30 - Молебень до Богородиці**10.00 – Служба Божа**

За нашу Парафію і усіх гостей

НЕДІЛЯ 01.10.2023 – Неділя 17-та по Зісланні

Святого Духа. Покров Пресвятої Богородиці. *Св. ап.*

Ананії, одного з сімдесятьох. Прп. Романа Сладкопівця.

8.00 – Служба Божа

Подячна і Боже благословення для Андрія Фаранчука

10.00 – Служба Божа

+ Юлія і Іван Бугаї

13.00 – Служба Божа

+ Антін Лехоцький; + Ірена, Іван, Зенон Мігуси; + Галина Рокита

Оголошення:

1. Наш храмовий празник Покрову Пресвятої Богородиці відбудеться в суботу 30 вересня. В п'ятницю 29 вересня о год. 18.00 Велика Вечірня з Литією і нагода до сповіді а 30.09. о год. 9.30 Молебнем до Пресвятої Богородиці а о 10.00 год. - Архієрейська Божественна Літургія, яку очолить Вкадика Кир Аркадій. Опісля Літургії буде посвячення води і освячення фресок у куполі нашого собору. На закінчення перейдемо до парафіяльного залу на спільний похастунок. **Кожну неділю вересня опісля Літургій будемо збирати пожертви** на організацію празника.

Відповідальною особою за приготування похастунку є пані Дарія Кайда (513 308 232). Прошу також, щоб спекти солодке і допомогти в приготуванні залу та пізніше його поприбирати.

2. Катехиза для молоді відбувається- LO IV ul. Piłsudskiego 56, зала №102 у вівторок год. 16.15 і четвер год. 16.30.

Канонічний розпис у храмі. Святий пророк Йона, син Амітая, народився в Гат-га-Хефері. Він пророкував у час

правління ізраїльського царя Єровоама, близько 796 р. до Р. Хр. Господь Бог наказав йому іти до міста Ніневії і там сповістити поганам про Божий гнів і Його кари, які нависли над безбожниками. Але Йона злякався, що погани вб'ють його, і пішов до Яффи, де сів на корабель, що плыв до Таршіш (Іспанія). Під час плавання здійнялася страшна буря, так, що для корабля не було спасіння. Мореплавці почали говорити між собою, що серед них, мабуть, є злочинець, на якого впав гнів богів (були вони погани), тож кинули жереб, а той випав на Йону як винуватця бурі. Вони стали питати його, хто він і звідки, а пророк відповів їм так: "Я – єврей і почитаю Господа небес, що сотворив море й землю" (Йона 1, 9). Він не приховував, що це Бог карає його за не-послух, і попросив кинути його в море, і вони тоді спасуться. "Взяли вони Йону та й кинули в море, і море перестало бушувати. Люди вельми налякались Господа й принесли Господеві жертву та обрелись обітом" (Йона 1, 15-16). Господь велів великій рибі, китові, проковтнути Йону. Три дні і три ночі перебував пророк у нутрі кита і, лежачи хрестообразно, молився до Бога. Через три дні кит, за наказом Божим, викинув Йону на сушу. Тоді пророк пішов до Ніневії. Було це місто дуже велике, ледве за три дні його можна було обійти. І тут Йона став пророкувати, що через сорок днів Ніневію буде зруйновано, якщо його мешканці не покаються у своїх гріхах. Мешканці міста повірили пророкові і стали каятися, цар і всі міщани роздерли свої одежі, посипали голови попелом, надягнули на себе мішки в знак покути; три дні ні люди, ні скотина не їли і не пили нічого, сподіваючись на Боже милосердя і кажучи: "Хто зна, чи Бог іще не повернеться та не роздумає й не відверне від нас палаючий гнів свій, тож ми й не загинемо?" (Йона 3, 9). І Господь, побачивши їх розкаяння, простив і відклав свою кару. Пророк Йона, коли побачив, що Бог не покарав місто, дуже злякався, щоб його не вбили як лжепророка. Він вийшов за місто і сів там зажурений. За волею Божою, виросла над ним велика й тіниста тиква, та як за одну ніч виросла, так наступної ночі вона всохла. І пророк, вмліваючи від пекучого сонця, став нарікати й бажати собі смерті. Тоді Господь сказав йому, що якщо він, пророк, тужить за тиквою, якої не садив і не підливав, то як Господь Бог може не пожаліти міста Ніневії, де живе стільки народу, що щиро кається. Коли фарисеї домагалися від Христа Спасителя чуда, то Він відповів: "Лукаве поріддя і перелюбне вимагає знаку, та знаку не буде йому дано, як тільки знак пророка Йони. Як Йона був у нутрі кита три дні й три ночі, так буде Син Чоловічий у лоні землі три дні й три ночі. Люди ніневійські стануть на суді з цим родом і його засудять, бо вони покаялися на проповідь Йони, а тут є – більше, ніж Йона!" (Мт. 12, 39-41). Триденний побут Йони в нутрі кита був прообразом Воскресення. Пророк Йона помер – як здається – природною смертю. Слід ще додати, що мешканці Ніневії повернулися до свого грішного життя, й 612 р. до Р. Хр. Ніневія була цілком зруйнована Киаксаром, мідійським царем.

